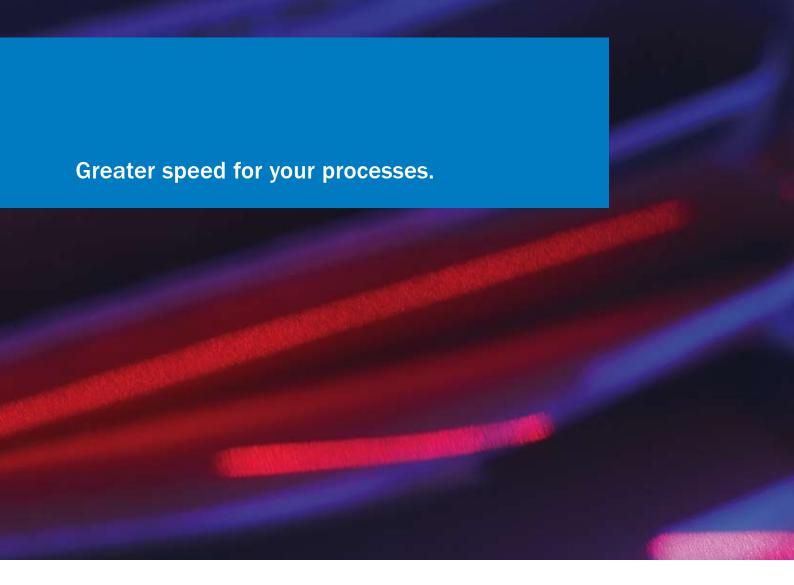


A new generation of bar code scanners with high reading and network performance.





CONTENTS

Areas of application, markets	4
Networks	6
The CLV6xx bar code scanners	8
Reading diagrams	13
Accessories	18
Order information	21
Technical data, dimensional drawings	24
Connector technology, Bus technology	30
SOPAS-ET software	34
Auto Ident solutions from SICK	36
Services	38



The powerful CLV620, CLV630, CLV640 bar code scanners

A new generation of bar code scanners accelerates logistics and automation applications. The excellent reading properties of the new scanners ensure reliable process flows even with poor or damaged bar codes; their high scanning frequency allows increased process speeds.

Their networkability and easy of use also provide new process advantages – the integrated Ethernet cuts costs. No other bar code scanner offers so many advantages in such a small housing.

Discover the new generation of compact bar code scanners from SICK: CLV620, CLV630, CLV640.

Excellent "technical ability" for applications in all markets.

The new compact bar code scanners of the CLV6xx product family were developed in close collaboration with customers in the most varied of industries. The knowledge that we gained has been integrated in the product family. The future demands greater reading performance, greater flexibility for product changes, optimum networkability – and at everdecreasing sizes.

In addition to a wide variety of optimised features, the new bar code scanners from SICK also offer you access to SICK's system architecture. The advantages are evident: our application experts see and understand your application in its entirety and suggest process solutions that impress – and go on impressing.



PHARMACEUTICALS CLINICAL ANALYSES

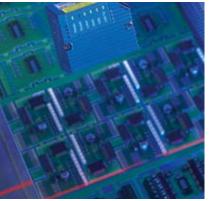
SICK drives laboratory automation forwards. The bar code scanners of the CLV6xx product family can optimise, for example, applications with test tubes in carousels and racks. Here, they ensure more efficient sample presorting by reading package codes faster.





HANDLING & WAREHOUSING SYSTEMS

Long reading distances, rapid conveyor belts, varying package sizes, damaged bar codes – the challenges of logistical workflows are many and varied. The CLV6xx is ideally prepared for these challenges with its excellent reading properties and a flexible communication capability at the field-bus level.



THE ELECTRONICS INDUSTRY

Conveyor applications can be challenging. The CLV6xx product family's extremely rapid processing capability and depth of focus are highly outstanding. And the product family's new connector technology optimises integration in every plant application.



DOCUMENT HANDLING

With their fast decoding rate, the CLV6xx bar code scanners quickly and reliably solve high-speed document sorting and printing applications.

Fast, simple, easy to use.

Rapid, reliable data detection is the prerequisite for efficient processes in automation and logistics. The new CLV6xx family of bar code scanners offers this and far more. Its data handling is brilliantly simple: sort and filter functions ensure that the data is transmitted to the controller in the desired format. Integrated Ethernet allows processing in networks – without the need for additional gateways – saving time and cutting installation costs.

The CAN-bus possibilities are extremely varied, each scanner can be used as a multiplexer without restriction. And SICK's own software, SOPAS-ET, provides you with a universal platform for complete and user-friendly data management for all new SICK devices.

As intelligent network components, the bar code scanners of the CLV6xx product family offer greater speed, transparency and functionality in processes. With considerably lower hardware and wiring costs.



READING PERFORMANCE

The CLV6xx family of scanners has SMART, a function for detecting poor or partially covered bar codes. This allows reasonably priced upgrading of existing plants, as well as permitting plant concepts that combine the compact design with the capability of coping with maximum transport speeds. An extra real-time advantage: the CLV6xx product family's scanning frequency of up to 1,200 Hz – available in the smallest of housings.





NETWORK AND COMFORT

The compact housings and networkability of the CLV6xx product family save space and cut costs. Each scanner can be used as a multiplexer; all common network topologies are possible. The Connection Assistant, automatic triggering and diagnostic interface, as well as the SOPAS-ET software, offer a high level of user-friendliness in this device class.



EASY SOFTWARE HANDLING

Parameterisation and data management – it is all under control with SOPAS-ET, the device-spanning SICK software. A single parameterisation tool handles access to all new SICK devices, an Assistant provides rapid connection to each SICK device in the network. Advantages include reliable monitoring and comprehensive commissioning of complex applications.

PIVOTING PLUG-IN UNIT



The practical pivoting plug-in unit allows the CLV6xx product family to be installed and connected even in impossible locations.

Result: more comfortable network construction, more rapid plug connection thanks to "SPEED Con", and flexible mounting options.

Bar code scanners from SICK. Adaptable to any application.



Every bar code scanner from SICK contains the experience of decades of continuous development, and thousands of successful applications throughout all markets. This also applies to the CLV6xx series. They combine high reading performance with SMART code reconstruction, a reading algorithm that accurately decodes bar codes despite their being damaged or partially covered.

Versions CLV6xx bar code scanner:



Standard version

- Cable and 15-pin D-sub HD plug
- Pin-compatible with CLV4xx



Ethernet version

- M12 socket for Ethernet
- With M12 plug for power supply, triggering, host & auxiliary interface, CAN-bus



Plastic window version (for the food industry)

• Available on request (type code CLV6xx-xxx1)

Our CLV6xx bar code scanners have much to offer:

Features Innovative code reconstruc-Integrated Ethernet interface 2 buttons: SMART620 Ethernet 2x Buttons tion that puts together dama-- start read diagnosis ged, dirty and/or partially - teach-in a match-code covered bar codes during the - display the RA limits read process and thus reliably decodes them. Like the SMART CLV620, but Micro SD card slot Oscillating mirror allows rea-SMART Micro SD Card Oscillating Mirror with larger tilt angle (30°) - simple firmware updates ding of bar codes within larger San Jisk ⊒ 512 ms ► parameter cloning Integrated CAN bus supports: Bar graph Dynamic focus: Bar graph Dyn. Focus - CANopen - display of read rate as perallows reading of bar codes - SICK CAN-sensor networks: centage despite varying reading - easily visible, no PC necesdistances for simple formation of scanner groups sary

The CLV620, CLV630, CLV640 bar code scanners: stationary but flexible.

The CLV6xx models are so flexible that they match almost any reading requirement perfectly – for close-, long- and mid-range distances, with front or side reading window, as a line, raster, or oscillating mirror design with or without Ethernet. Which device matches your application?

The CLV620 bar code scanner



CLV620 at a glance:

- CAN and Ethernet TCP/IP on board
- SMART620 code reconstruction
- Data handling: even more flexible sort and filter functions
- Varied CAN-bus functionalities
- Configuration with SOPAS-ET
- High scanning frequency of up to 1,200 Hz
- Small housing

Your benefits:

- No supplementary Ethernet Gateway card required lower costs for Ethernet connection
- High reading rate for damaged, dirty and partially covered bar codes
- Data transmitted to controller in desired format
- The CLV620 scanner can be used as a multiplexer in any CAN-scanner network from SICK – no supplementary multiplexer necessary
- A parameterisation tool for all new SICK devices Connection Assistant (rapid connection), simple parameterisation network projects
- Code identification even at very high transport speeds
- Simple mounting in constricted locations

The CLV630 bar code scanner



CLV630 at a glance:

- CAN and Ethernet TCP/IP on board
- SMART code reconstruction
- Micro SD card slot
- Integrated LED bar graph
- Integrated functional buttons
- Oscillating mirror version
- Data handling: even more flexible sort and filter functions
- Varied CAN-bus functionalities
- Configuration with SOPAS-ET
- High scanning frequency of up to 1,200 Hz

Your benefits:

- No supplementary Ethernet Gateway required lower costs for Ethernet connection
- High reading rate for damaged, dirty and partially covered bar codes
- Data transmitted to controller in desired format
- Simple firmware updates via Micro SD flash card: no PC necessary
- Easy setup without PC thanks to integrated buttons and bar graph
- Teach-in of match-code possible on device itself
- A configuration tool for all new SICK devices
- Connection Assistant (rapid connection), simple parameterisation in network projects
- Reading of bar codes within larger areas through use of oscillating mirror version
- Code identification even at high transport speeds





The CLV640 bar code scanner



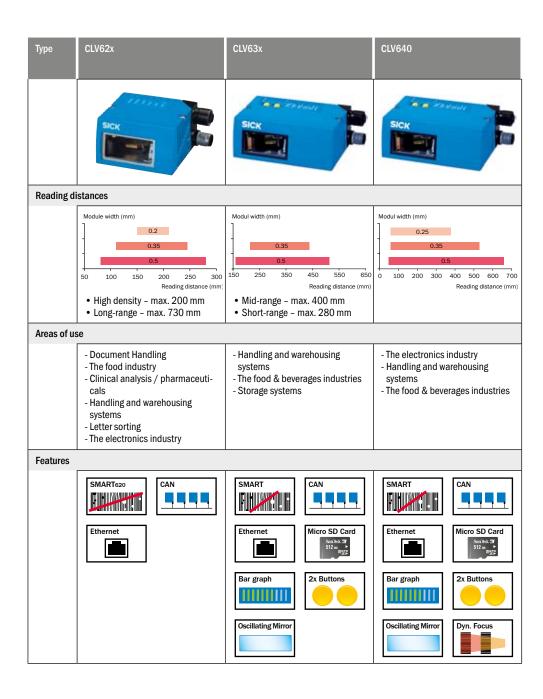
CLV640 at a glance:

- CAN and Ethernet TCP/IP on board
- SMART code reconstruction
- Micro SD card slot
- Dynamic focal point switching in real time
- Integrated LED bar graph
- Integrated functional buttons
- Oscillating mirror version
- Data handling: even more flexible sort and filter functions
- Varied CAN-bus functionalities
- Configuration with SOPAS-ET
- High scanning frequency of up to 1,200 Hz

Your benefits:

- No supplementary Ethernet Gateway required lower costs for Ethernet connection
- High reading rate for damaged, dirty and partially covered bar codes
- Data transmitted to controller in desired format
- Simple firmware updates via Micro SD flash card: no PC necessary
- Easy setup without PC thanks to integrated buttons and bar graph
- Teach-in of match-code possible on device itself
- Long reading range through dynamic focal adjustment
- A configuration tool for all new SICK devices
- Connection Assistant (rapid connection), simple parameterisation in network projects
- Reading of bar codes within larger areas through use of oscillating mirror version
- Code identification even at high transport speeds

Overview: CLV6xx.

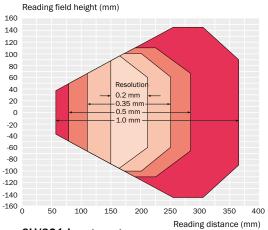


Reading field diagrams, CLV62x.

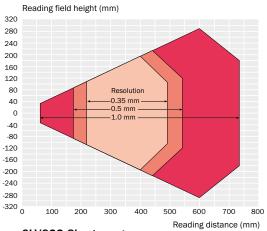
Front reading window



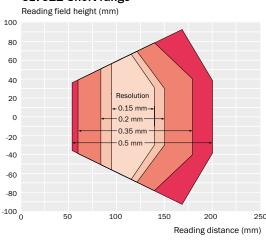
CLV620 Mid-range



CLV621 Long-range



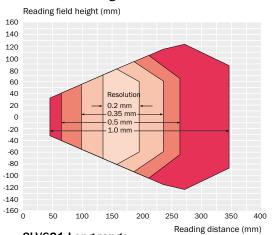
CLV622 Short-range



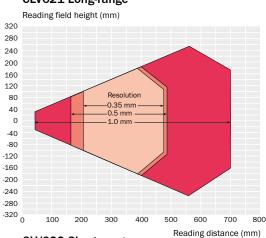
Side reading window



CLV620 Mid-range



CLV621 Long-range



CLV622 Short-range

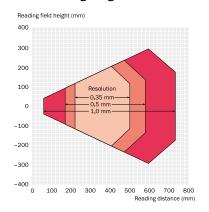
Reading field height (mm) 100 80 60 40 0.15 mm -0.2 mm -20 -40 -60 -80 -100 0 100 250 Reading distance (mm)

Reading field diagrams, CLV63x.

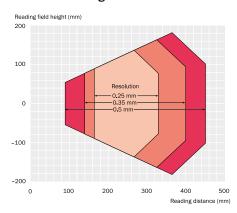
Front reading window



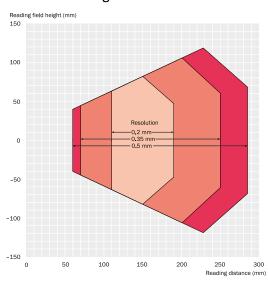
CLV630 Long-range



CLV631 Mid-range



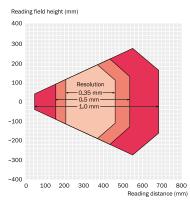
CLV632 Short-range



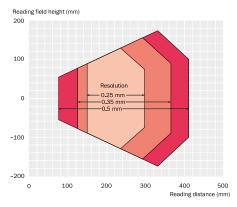
Side reading window



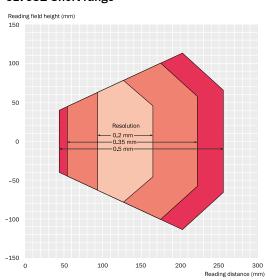
CLV630 Long-range



CLV631 Mid-range



CLV632 Short-range

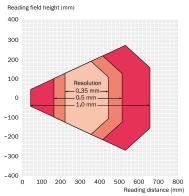


Reading field diagrams, CLV63x.

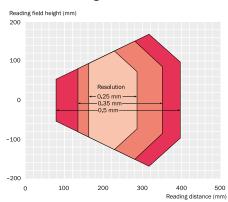
Oscillating mirror (Side reading window)



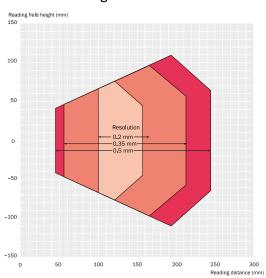
CLV630 Long-range



CLV631 Mid-range

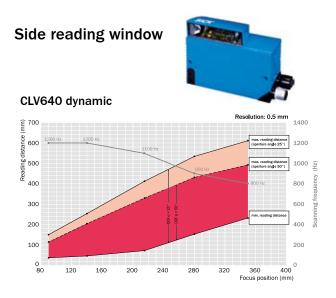


CLV632 Short-range



Reading field diagrams, CLV640.

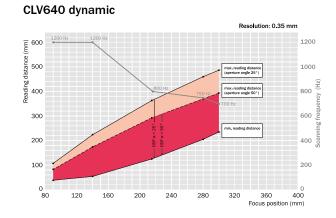
Front reading window CLV640 dynamic Resolution: 0.5 mm ਵੂੰ 700 j Reading distance (r 00 00 00 00 400 200 360 400 Focus position (mm)

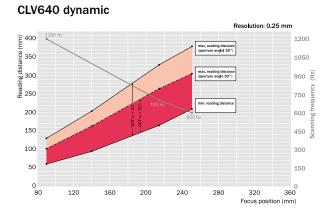


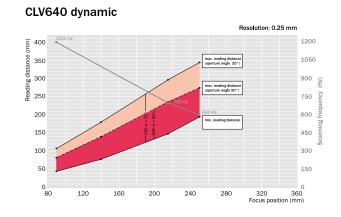
Resolution: 0.35 mm Reading distance (r 00 00 1000 300 100 200 360 400 Focus position (mm)

CLV640 dynamic

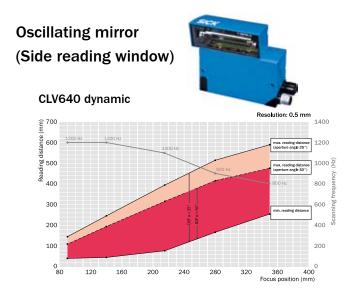
160



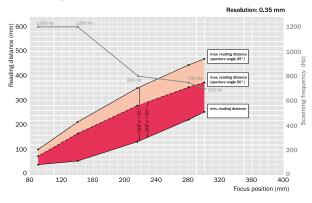




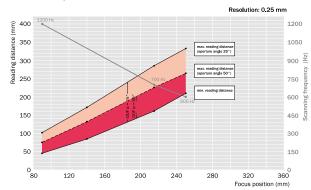
Reading field diagrams, CLV640.



CLV640 dynamic



CLV640 dynamic



A wide variety: accessories for every use.

Туре	Accessories, CLV6xx		CLV6xx Standard version	CLV6xx Ethernet version	CDB420/ CDB620	CDM420	CMF400/ CDF600 PROFIBUS	Part No.
Cable								
	M12 4-pin, Ethernet, to Host RJ45, 2 m (plug/plug)			1				6034414
	M12 4-pin, Ethernet, to Host RJ45, 3 m (plug/plug)	A G		1				6029630
	M12 4-pin, Ethernet, to Host RJ45, 5 m (plug/plug)			1				6034415
	M12 4-pin, Ethernet, to Host RJ45, 10 m (plug/plug)			1				6030928
	M12 4-pin, Ethernet, to Host M12, 2 m (plug/plug)			1				6034420
	M12 4-pin, Ethernet, to Host M12, 3 m (plug/plug)	a a		1				6034421
	M12 4-pin, Ethernet, to Host M12, 5 m (plug/plug)			1				6034422
	M12 12-pin, to CDB620/CDM400/CDF600 15-pin D-sub, 0.9 m (socket/plug)			1	1	1	1	2042916
	M12 12-pin, to CDB620/CDM400/CDF600 15-pin D-sub, 2 m (socket/plug)			1	1	1	1	2041834
	M12 12-pin, to CDB620/CDM400/CDF600 15-pin D-sub, 3 m (socket/plug)			1	1	1	1	2042914
	M12 12-pin, to CDB620/CDM400/CDF600 15-pin D-sub, 5 m (socket/plug)	0		1	1	1	\	2042915
	M12 12-pin, to open cable end 5 m (socket)	No.		✓				6034605
	Data connection cable (RS-232) for CLV6xx to PC, 3 m, 2 x 9-pin D-sub (socket/socket)	00			1	1		2014054
	Extension cable up to 3 m, 16 x 0.14 mm ² (AWG26), screened, by metre		1	1				6034419
	Extension cable, 2 m, 15-wire, screened, with 15-pin D-sub HD (plug/socket) AWG26	00	1	1				6034417
	Extension cable, 3 m, 15-wire, screened, with 15-pin D-sub HD (plug/socket) AWG26		1	1				6034418
	Extension cable, 2 m, 15-wire, screened, with 15-pin D-sub HD (socket/open cable end) AWG26		1	1				2043413
	IP 65 rubber seal for extension cables with 15-pin D-sub plug-in connectors	•	1	1				4038847

Туре	Accessories, CLV6xx	CLV6xx Standard version	CLV6xx Ethernet version	CDB420/ CDB620	CDM420	CMF400/ CDF600 PROFIBUS	Part No.
Leitung							
	D-sub plug-in connector insert, 15-pin HD receptacle strip (socket), manual solder connection	1	1				6010019
	D-sub plug-in connector insert, 15-pin HD receptacle strip (plug), manual solder connection	1	1				6010020
	D-sub plug-in connector housing (metal) for 9-pin/15-pin HD inserts	1	1				6009438
	Unitron CAN cable 2 x 2 x 0.5 mm ² , by metre (CAN)			1	1		6027048
	CAN cable, M12 (plug/socket), 1 m			1			6021164
	CAN cable, M12 (plug/socket), 3 m			1			6021165
	CAN cable, M12 (plug/socket), 5 m			1			6021168
	M12 cable, (socket/open cable end) 5 m (CAN)			1			6021166
	M12 plug with resistor (CAN)			1			6021167
	Parameterisation cable for PC connection (9-pin SUB-D) to CDF600 (4-pin M8)					1	6021195
	Power supply, CDF600 M12, 5-pin plug (straight)/ open cable end, 2 m					1	6025906
	Power supply, CDF600 M12, 5-pin plug (straight)/ open cable end, 10 m					1	6025908
	Power supply, CDF600 M12, 5-pin plug (angled)/ open cable end, 2 m					1	6025909
	Power supply, CDF600 M12, 5-pin plug (angled)/ open cable end, 10 m					1	6025911
	M12 plug, resistance (PROFIBUS)					1	6021156
	Bus IN, PROFIBUS cable socket, M12					1	6021353
	Bus OUT, PROFIBUS cable plug, M12					1	6021354
	PROFIBUS cable, 2 x 0.34 mm, by the metre					1	6021355
	Cable for digital I/Os for CDF600 M12, 5-pin (socket/plug), 2 m					1	6025931

A wide variety: accessories for every use.

Туре	Accessories, CLV6xx		CLV62x	CLV63x/ CLV640	Part No.
Brackets					
	Mounting bracket (simple angle)	E Carl	1	1	2020410
	Quick-action clamp	-\$	1	1	2025526
	Universal clamp mounting, bar attachment	1	1		2042802
	Bracket with adapter plate		1		2042902
	Mounting bracket, stirrup, incl. mounting material			1	2042800
	Round bar mounting for round bars and pipes with an external diameter of 12 20 mm, incl. mounting material			1	2042801
SD Card		•		•	•
	Micro SD memory medium for CLV63xx bar code scanners	SanDisk 23i 512 ms Micro		1	4051366

Order information, CLV62x variants.





Туре	Read range	Scanning process	Read window	window 15-pin D-sub HD plug with 2		Ethernet v with 2 x M connector	112 plug
				Туре	Part number	Туре	Part number
CLV620	Mid-range	Line	Front	CLV620-0000	1040288	CLV620-0120	1041547
		Raster	Front	CLV620-1000	1041548	CLV620-1120	1041549
		Line	Side	CLV620-2000	1041550	CLV620-2120	1041551
		Raster	Side	CLV620-3000	1041552	CLV620-3120	1041553
CLV621	Long-range	Line	Front	CLV621-0000	1041784	CLV621-0120	1041785
		Raster	Front	CLV621-1000	1041786	CLV621-1120	1041787
		Line	Side	CLV621-2000	1041788	CLV621-2120	1041789
		Raster	Side	CLV621-3000	1041790	CLV621-3120	1041791
				•			
CLV622	Short-range	Line	Front	CLV622-0000	1041792	CLV622-0120	1041793
		Raster	Front	CLV622-1000	1041794	CLV622-1120	1041795
		Line	Side	CLV622-2000	1041796	CLV622-2120	1041797
		Raster	Side	CLV622-3000	1041798	CLV622-3120	1041799

Order information, CLV63x variants.





Туре	Read range	Scanning process	Read window		Standard version with 15-pin D-sub HD plug		ersion 12 plug s
				Туре	Part number	Туре	Part number
CLV630	Long-range	Line	Front	CLV630-0000	1040706	CLV630-0120	1041969
		Raster	Front	CLV630-1000	1041970	CLV630-1120	1041971
		Line	Side	CLV630-2000	1041972	CLV630-2120	1041973
		Raster	Side	CLV630-3000	1041974	CLV630-3120	1041975
		Line scanner with oscillating mirror	Side	CLV630-6000	1041976	CLV630-6120	1041977
	,			•	'		
CLV631	Mid-range	Line	Front	CLV631-0000	1041978	CLV631-0120	1041979
		Raster	Front	CLV631-1000	1041980	CLV631-1120	1041981
		Line	Side	CLV631-2000	1041982	CLV631-2120	1041983
		Raster	Side	CLV631-3000	1041984	CLV631-3120	1041985
		Line scanner with oscillating mirror	Side	CLV631-6000	1041986	CLV631-6120	1041987
CLV632	Short-range	Line	Front	CLV632-0000	1041988	CLV632-0120	1041989
		Raster	Front	CLV632-1000	1041990	CLV632-1120	1041991
		Line	Side	CLV632-2000	1041992	CLV632-2120	1041993
		Raster	Side	CLV632-3000	1041994	CLV632-3120	1041995
		Line scanner with oscillating mirror	Side	CLV632-6000	1041996	CLV632-6120	1041997

Order information, CLV640 variants.





Туре	Read range	Scanning process	Read window	Standard version with 15-pin D-sub HD plug		Ethernet v with 2 x M connector	l12 plug
				Туре	Part number	Туре	Part number
CLV640	Dynamic	Line	Front	CLV640-0000	1042014	CLV640-0120	1042015
		Raster*	Front	CLV640-1000	1042016	CLV640-1120	1042017
		Line*	Side	CLV640-2000	1042018	CLV640-2120	1042019
		Raster*	Side	CLV640-3000	1042020	CLV640-3120	1042021
		Line scanner with oscillating mirror	Side	CLV640-6000	1042022	CLV640-6120	1042023

^{*} Available from Q4/2008

Technical Data.

Туре	CLV62x bar code scanners	CLV63x bar code scanners	CLV640 bar code scanners						
Focus	Fixed focus		Dynamic focus						
Reading field	Line/raster scanner: frontal, line/ras	Line/raster scanner: frontal, line/raster scanner with angle attachment: lateral (light exit below 105°)							
Laser diode (wavelength)	Red light (λ = 655 nm)								
MTTF of laser diode	20.000 h								
Laser class of device	Class 2 acc. to IEC 60825-1 and El	N 60825-1, see warning label on device	for date of publication						
Usable aperture	Max. 50°								
Scanning/decoder frequency	400 1.200 Hz								
Resolution	0,15 1,0 mm (type-dependent)	0,15 1,0 mm (type-dependent)	0,2 1,0 mm (type-dependent)						
Raster height	15 mm (8 lines) at 200 mm reading	distance (frontal read field)							
Bar code print contrast (PCS)	≥ 60 %								
Ambient light immunity	2,000 lx (on bar code)								
Number of bar codes per scan	Standard decoder: 1 20, SMART	620 decoder: 1 6, SMART decoder: 1 .	6						
Number of bar codes per reading gate 1)	1 50 bar codes (auto-discriminat	ing)							
Bar code types	Code 39, Code 128, Code 93, Code	abar, EAN, EAN 128, UPC, 2/5 Interleave	ed, Pharmacode						
Bar code length	Max. 50 symbols (max. 5,000 symb (CAN))	ools from all bar codes per read gate, 50	0 symbols with Multiplexer function						
Print ratio	2:13:1								
Number of multiple readings	1 99								
Memory card for parameters (cloning)	No	Micro SD card (flash card), 512 MB	, optional						
Optical indicators	6 LEDs: Ready, Result, Laser, Data,	CAN, LNK TX							
	-	Bar graph display							
Acoustic indicators	Beeper, can be deactivated, potenti	al function for results status indication							
Control elements	No	2 buttons (Select and Start/Stop fu	nctions)						
Read cycles	Cycle sources for start: switching in	outs "Sensor 1" 2) and/or "Sensor 2"; C	ommand; Autocycle; CAN						
	Cycle sources for stop: read cycle so	ource, "Sensor 1", "Sensor 2", Command	d, Timer, Good Read, Condition						
Data interface, "Host"	Serial: RS-232 or RS-422/485; Eth	ernet (Port 2112), data format (serial) ar	nd data output format adjustable						
Data transfer rate	2.4 115.2 kBd								
Protocol	SICK Standard (SOPAS-ET ET Cola A)							
Physical configurations	Stand-alone								
Data interface, "Aux"	Serial: RS-232 (57.6 kBd; 8 data bi	ts, no parity, 1 stop bit); Ethernet (Port 2	111), fixed data output format						
Data interface, "Ethernet"	Only with Ethernet version: 10/100 MBit/s; TCP/IP, half/full duplex								
Data interface, "CAN"	20 kBit/s 1 MBit/s, SICK CAN-SE	NSOR network (Master, Slave, Multiplex	er)						
Digital switching inputs ²⁾	Standard version: 2 Ethernet version: 1 Each version with 2 additional external inputs via CMC600								
Digital switching outputs	Standard version: 2 Ethernet version: 0 Each version with 2 additional exter	nal outputs via CMC600							







Туре	CLV62x bar code scanners	CLV63x bar code CLV640 bar code scanners scanners				
Electrical connection	Standard version: cable (0.9 m) with Ethernet version: rotating plug unit v	n 15-pin D-sub HD plug with 2 M12 round plug-in connectors (12	2-pin plug, 4-pin socket)			
Operating voltage	10 30 V DC acc. to IEC 364-4- 41 (SELV and PELV acc. to IEC 60364-4-41)	18 30 V DC acc. to IEC 364-4-41 41)	(SELV and PELV acc. to IEC 60364-4-			
Power consumption	Line/raster scanner: typically 4.5 W at 24 V DC ± 10%	Line/raster scanner: typically 5 W at 24 V DC ± 10% Line/raster scanner: typically 5.5 W at 24 V DC ± 10%				
Housing	Aluminium die-cast					
Material, read window	Glass or plastic, see type label CLV63x-xxxy (y = 0: glass, y = 1: plastic)					
Electrical safety	Acc. to EN 60950-1					
Protection Class	III acc. to EN 61140					
Enclosure rating	IP 65, acc. to EN 60529; A1					
EMV testing	Emission of interference: acc. to EN	61000-6-3, immunity to interference: a	cc. to EN 61000-6-2			
Vibration/impact immunity	Acc. to EN 60068-2-6/acc. to EN 6	0068-2-27				
Weight	Standard version: 225 g with connection cable (frontal read window) Ethernet version: 250 g without connection cables (frontal read window) without connection cables (frontal read window) ethernet version: 250 g without connection cables (frontal read window)					
Ambient/storage temperature	0 +40 °C/-20 +70 °C					
Max. relative air humidity	90%, non-condensing					
Housing colour	SICK blue (light blue acc. to RAL 5012)					

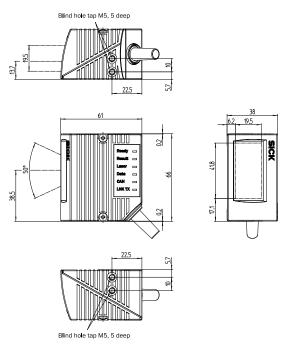
- 1) Read gate: time window for code evaluation generated internally via read cycle 2) Ethernet version: only switching input Sensor 1.

Supplementary technical data for oscillating mirror	CLV63x-6xxx bar code scanner CLV640-6xxx bar code scanne						
Read window	Lateral, light exit below 105° (basic setting)						
Usable aperture angle	Max. 50°						
Oscillating mirror functions	Uncontrolled operation: - fixed (adjustable position) or - continuous free oscillation Controlled operation (start and stop condition adjustable - triggered oscillations (start position and number of oscillations) one-shot: single oscillation in forward and backward or the amplitude is adjustable for all oscillation modes in the oscillation speed for both directions of motions can be a period length for a complete oscillation.	cillations adjustable) notion (start position adjustable) poth directions of motion independently of one another. The					
Oscillation frequency / length of period	0.5 6.25 Hz / 2,000 160 ms						
Max. amplitude	+20°20°						
Power consumption	Typically 6 W at 24 V DC ±10% Typically 6.5 W at 24 V DC ±10%						
Weight	Standard version: 450 g Ethernet version: 350 g						

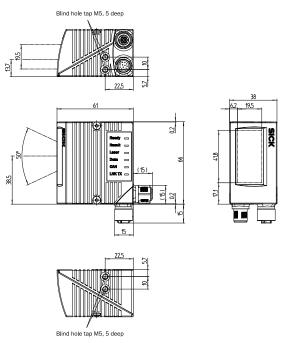
Dimensional drawings, CLV620.

Front reading window

Standard version

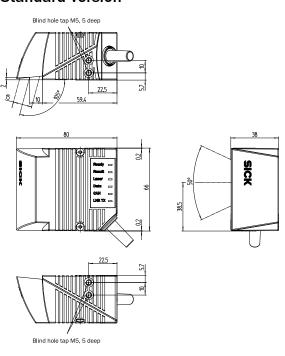


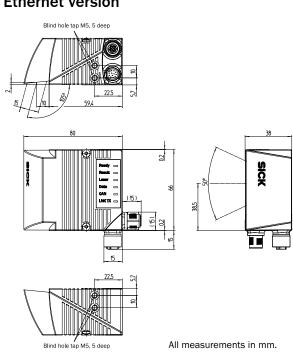
Ethernet version



Side reading window

Standard version

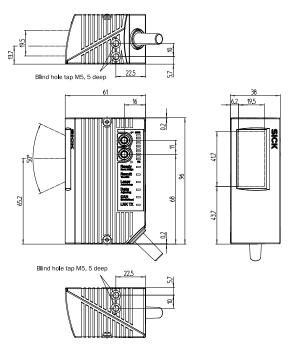


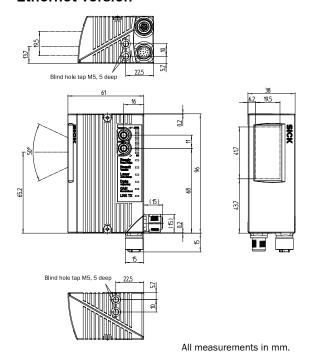


Dimensional drawings, CLV630/CLV640.

Front reading window

Standard version

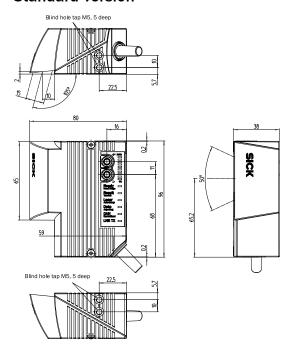


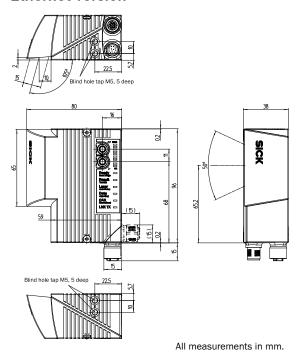


Dimensional drawings, CLV630/CLV640.

Side reading window

Standard version

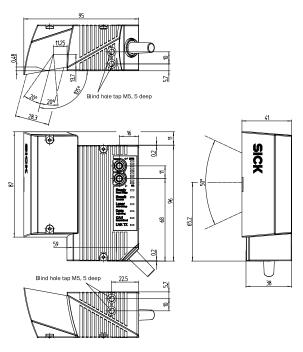


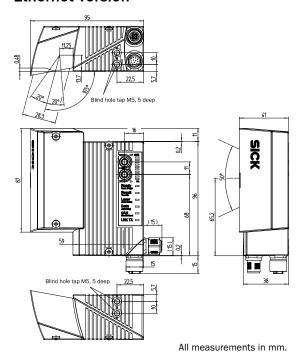


Dimensional drawings, CLV630/CLV640 Oscillating mirror.

Side reading window

Standard version





Simplify your Network!

Invest in a needs-oriented network, optimise your plant performance without major cabling effort. The CLV6xx product family can be integrated in many fieldbus technologies. Ethernet and CAN interfaces are already available in the CLV6xx. Every device in the family can be used as a multiplexer in CAN-SENSOR networks. The scanners can be integrated in PROFIBUS and DeviceNet networks via external fieldbus gateways. The "2-component solution", i.e. the CLV6xx with separate connection technology, offers further advantages: the scanner can be "buried" in the plant while the connection module remains easily accessible from outside. Result: simple parameterisation, simple cabling of the fieldbus to easily accessible locations.

CDB620 Connection Device Basic



CDM420 Connection Device Modular



CMC600 Connection Module Cloning



CMD400 Connection Module Display



Connector technology at a glance:

- Compact connection module for all SICK bar code scanners
- Integrated connection diagram
- Straightforward spring-loaded contacts
- IP 65 enclosure rating
- Tension-relieved cables
- Connection module for integration of:
- Fieldbus modules
- Network devices for power supply
- Display module
- Integrated connection diagram
- Straightforward spring-loaded/ screw contacts
- IP 65 enclosure rating
- Tension-relieved cables

Your benefits:

- · Time and space savings
- Straightforward wiring with the periphery
- Low investment requirement
- · Rapid, simple troubleshooting
- Rapid scanner replacement through use of CMC600
- Comfortable network integration
- Parameter memory for rapid scanner replacement
- Monitoring/diagnosis via display
- · Rapid, simple mounting
- Simple troubleshooting
- Simple power provision with CMP power supply module
- External parameter memory for SICK bar code scanner
- Rapid and simple mounting in CDB/CDM connection modules
- Plug&play functionality
- Address monitoring through visible rotary coding switch
- Simplified commissioning of CAN networks
- Allows very rapid scanner replacement if repair required
- Rapid installation in existing basis devices
- Retrofit-enabled
- No additional space requirement
- · No additional wiring effort
- Large illuminated display with 4 x 20 symbols
- 5 buttons for menu guidance
- For CDM420/490 basis device
- IP 65 enclosure rating
- Good legibility
- Simple in-situ diagnosis of scanner
- · No PC connection required
- Retrofit-enabled
- No additional wiring effort
- · Simple commissioning



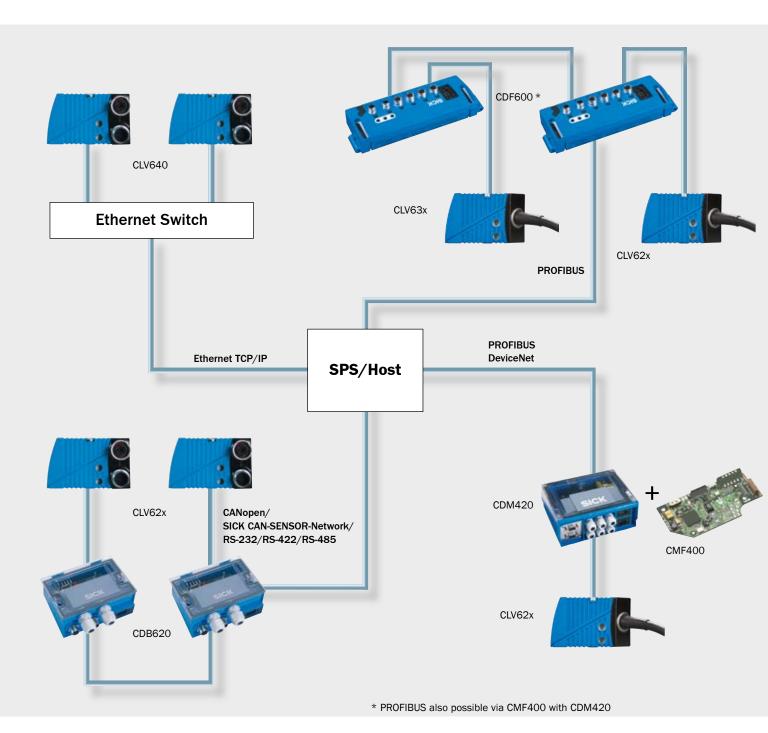




	CDB620		CMC600		CDM420		CMx-Mod	lule
	Connection mod	dule for CLV6xx	External parame for CLV6xx for in CDB620/CDM4	tegration in	Modular connect for CLV6xx	ion module	Retrofit-enable module for CD	
Versions/Part No.								
	CDB620-001	1042256	CMC600-101	1042259	CDM420-0001	1025362	CMD400	2029466
	4 x M16 cable g	land			6 x M16 cable gla	and	Display modul	e for CLV6xx
	CDB620-101	1042257			CDM420-0004	1028487	THE REAL PROPERTY.	
	2 x M12 for sim	2 x M16 cable gland 2 x M12 for simple CAN network wiring			Connection of 2 simultaneously v CAN network pos 6 x M16 cable gl	ia sible,	SIC	
	CDB620-201	1042258						
	4 x M16 cable g 1 x M12 cable g							
Technical data							CMP400	2029468
Optical indicators	9 x LED		1 x LED		5/10 x LED		Retrofit-enabled CMP400	
Scanner connection	15-pin D-sub H	D socket			15-pin D-sub HD socket		power supply unit • 11 W • installation in the CDM420	
Service plug	9-pin D-sub HD	plug			9-pin D-sub HD plug			
Supply voltage	V _{scanner} + 1 V, (acc. to IEC 364	-4-41)	DC 10 30 V via CDB/CDM		V _{scanner} + 1 V, (acc. to IEC 364-4-41)			
Power consumption	P _{scanner} +0,5 W		500 mW		P _{scanner} +0,5 W		10	
Housing	Polycarbonate		Polycarbonate		Polycarbonate			
Colour	Blue				Blue			
Inspections	CE		CE, UL		CE, UL		CMP490	2030091
Protection Class	Class 3 (acc. to	EN 61140)	Class 3 (acc. to	EN 61140)	Class 3 (acc. to EN 61140), with power supply module: Class 1		Retrofit-enable power supply to	
Enclosure rating	IP 65 (acc. to EN on use of a SICK standard conne	scanner			IP 65 (acc. to EN on use of a SICK standard connec	SICK scanner ment of		by replace- of CDM420
Dimensions (mm)	124.2 x 113.1)	¢ 53.9	70 x 23 x 17		192 x 167 x 70			m
Weight	Approx. 260 g		30 g		Approx. 800 g		The same	
Temperature (operating/storage)	0 +40 °C/-20 +70 °C		0+40 °C/-2	0+70 °C	0 +40 °C/-20	+70 °C	A Property of the Parket	
Relative air humidity	Max. 90 %, non-condensing	{			Max. 90 %, non-condensing			
Accessories								
	CMC600 extern memory	al parameter			CMC600 externa memory	l parameter		
					Retrofit-enabled CMx module			

Automation expertise.

SICK has a high level of expertise in the installation and standardisation of industrial automation systems. The bar code scanners of the CLV6xx product family can be integrated in all current fieldbus systems. The optional fieldbus gateways CMF400 and CDF600 provide an easy way to connect to PROFIBUS and DeviceNet networks.











	CMF400-1x01		CMF400-2101		CDF600		
	PROFIBUS-DP Gatewa	ay	DeviceNet Gateway	DeviceNet Gateway		ĸi	
Versions/Part nos.					'		
	CMF400-1001	1026241	CMF400-2101	1026242	CDF600-0100	1041251	
	IP 20, 9-pin D-sub so	IP 20, 9-pin D-sub socket		M12 socket		ocket	
	CMF400-1101	1026643					
	IP 65, 9-pin D-sub so	cket					
	CMF400-1201	1028663					
	IP 65, 5-pin M12 plug	g/socket					
Technical data							
Data transfer rate, fieldbus	9,6 kbit/s 12 Mbit/	9,6 kbit/s 12 Mbit/s		125, 250, 500 kbit/s		9,6 kbit/s 12 Mbit/s	
Data interface to bar code scanner	RS-232; 9,6 57,6	kBd			RS-232; 57,6 kBd		
Electrical connection, CMF400	26-pin SMD plug con	nector			6 x M12 (plug/soc 1 x 15-pin D-sub F		
Electrical connection, fieldbus	9-pol. D-Sub-Buchse M12-Stecker/Buchse		5-pol. M12-Stecker		5-pin M12 plug/socket		
Power supply	DC 18 30 V via the	CDM400 connec	tion module		DC 24 V ± 20%		
Power consumption	2 W				5.0 W		
Enclosure rating	IP 20/IP 65	IP 20/IP 65			1		
Temperature (operating/storage)	0 +40 °C/-20 +	0 +40 °C/-20 +70 °C					
Max. rel. air humidity	90%; non-condensing	g					

Configuration made easy: with SOPAS-ET.

Users of SICK's automation solutions benefit from a comprehensively networked system that combines their communications functions in a central software, and thus increases transparency and availability: SICK's Open Portal for Applications and Systems, SOPAS-ET.

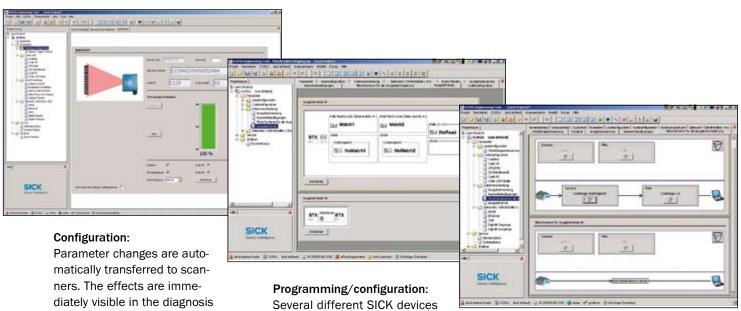
SOPAS-ET is also the configuration tool for all new devices and permits simple set up in all network projects. In combination with the bar code scanner systems of the CLV6xx product family, this offers many advantages. The scanner's reading diagrams can be loaded and displayed in SOPAS-ET. An event monitor permits the rapid analysis of the scanner's inputs and outputs. The effects of parameter changes are immediately visible via a diagnosis monitor. A Connection Assistant provides rapid network access. Several SICK devices can be configured and administrated with a single SOPAS-ET project setting.



Your benefits at a glance:

- A single device-spanning tool for all SICK devices
- Differing devices can be combined in a single project
- Optimum plant efficiency through homogeneous system architecture
- Simple real-time control of current functions via PC
- All read diagrams in view
- All effects of parameter changes immediately visible





can be easily integrated in a

single SOPAS-ET project. The

types can easily be compared

with one another and copied to

other devices.

parameter data of similar device

2008-04

field - allowing rapid, logical

and simple configuration.

With your plant or machine always

in view, the parameters and results

of several devices can be visualised

diagnostic and display opportunities.

simultaneously via a number of

Visualisation:

Auto Ident – efficient monitoring and control of goods flows.

The complete monitoring of production and logistics processes offers an immense efficiency potential.

With sophisticated Auto Ident systems you always know where a product or transported good is currently located.

Whereby rapid data detection by automatic reading devices plays the decisive role. Reliable and error-free use is indispensable for the function of the entire system. For which SICK offers a complete programme of pioneering Auto Ident solutions.





THE READING DEVICES

The product programme includes stationary scanners for reading linear and Data Matrix codes, as well as Radio Frequency Identification (RFID) for controlling material flows in conveyor systems, and mobile hand-held scanners for rapid and reliable detection of linear bar codes or 2D codes.





THE SYSTEM

An Auto Ident system also includes evaluation electronics, bus connection technology and software tools. These are all supplied by SICK from a single source: leading technology with which the intelligence of sophisticated sensor systems can be optimally exploited.



THE ENGINEERING

A precise knowledge of the possibilities offered by technology is necessary in order to be able to exploit it to the full. Profit from our knowledge and our thorough cross-sector experience. We support you in the development of needs-oriented Auto Ident solutions. Together we will develop better concepts to meet your requirements.



THE APPLICATIONS

Auto Ident systems offer extremely versatile use: from library and document administration, through clinical laboratories, to industrial logistics and the monitoring of high-tech production processes. Auto Ident solutions everywhere register and monitor whether things are in the right place at the right time. Reliably and effectively.

SICK services for optimum Auto Ident solutions.

Pre-Sales



After-Sales



INDIVIDUAL, INTELLIGENT, RELIABLE

Application advice

SICK has the solution for your identification task. The costdetermining parameters are assessed in order to ensure that this is also economically practical – and the best possible individual solution is proposed on this basis.

Engineering

SICK Engineering Teams work out intelligent solutions and combine them to form individual systems. Whereby SICK's Quality Management System ensures functional capability and the high dependability of customer systems.

Project Management

SICK Project Management Teams ensure optimum project progress. They dependably support your project from the planning phase up to acceptance.

WORLDWIDE, COMPETENT, CO-OPERATIVE

Installation

SICK Service Technicians install bar code and 2D code scanners, RFID systems, mounting frames and scanner networks worldwide. They prepare the plants for commissioning.

Commissioning

SICK Commissioning Engineers competently configure the application-specific reading properties of the bar code and 2D code scanners and RFID systems.

Site Management

SICK Site Managers ensure smooth project progress in situ. They flexibly co-ordinate the work of SICK Technicians and act as contacts for the client.

Acceptance

SICK Service Specialists confirm the agreed performance features of the installed scanners and RFID systems during a trial phase under practical conditions. The identification plant is handed over to the user on this basis.

Services for the operating phase





TAILOR-MADE, RAPID-REACTION, BASED ON PARTNERSHIP

Maintenance

SICK scanners and RFID systems are maintenance-free. As a result of external factors, however, regular cleaning and adjustment work is recommended. Any damage or changes in the customer application can be recognised and corrected during this work. The optimum performance capability of the customer system is thus safeguarded throughout the long operating life of the plant.

Fault correction and spare parts

SICK offers a spare parts and repair concept co-ordinated with customer needs and possibilities. Whereby economically interesting concepts can be worked out and, together with other services, agreed in a service contract.

Hotline

SICK sales organisations can be reached via a free technical Hotline. Incoming queries on SICK products can thus be quickly answered by phone. More complex problems are taken up here and immediately passed on to the appropriate specialist department for processing.

Training

SICK Trainers offer a comprehensive training programme at SICK and at customer's premises. Among others, product-specific training courses are run for project planners, commissioning technicians and maintenance staff, supporting participants in the achievement of their particular tasks within the works.

SICK supports you during every phase of your Auto Ident projects – for technically and economically optimum solutions.

FACTORY AUTOMATION

With its intelligent sensors, safety systems, and auto ident applications, SICK realises comprehensive solutions for factory automation.

- Non-contact detecting, counting, classifying, and positioning of any types of object
- Accident protection and personal safety using sensors, as well as safety software and services

LOGISTICS AUTOMATION

Sensors made by SICK form the basis for automating material flows and the optimisation of sorting and warehousing processes.

- Automated identification with bar code and RFID reading devices for the purpose of sorting and target control in industrial material flow
- Detecting volume, position, and contours of objects and surroundings with laser measurement systems

PROCESS AUTOMATION

Analyzers and Process Instrumentation by SICK MAIHAK provides for the best possible acquisition of environmental and process data.

 Complete systems solutions for gas analysis, dust measurement, flow rate measurement, water analysis or, respectively, liquid analysis, and level measurement as well as other tasks







Worldwide presence with subsidiaries in the following countries:

Australia

Belgium/Luxembourg

Brasil

Ceská Republika

China Danmark Deutschland España France

Great Britain

India Israel Italia Japan Nederlands

Norge Österreich

D-1-1--

Polska

Republic of Korea
Republika Slovenija

România Russia Schweiz Singapore

Suomi

Sverige

Taiwan Türkiye

USA/Canada/México

Please find detailed addresses and additional representatives and agencies in all major industrial nations at www.sick.com

Handad	OVOR	hv/

